La Marée – Décembre 2020

SAINT-LAURENT
DE-L'ÎLE-D'ORLÉANS

Le conseil municipal Tel: 828-2322 Fax: 828-2170 Courriel: info@saintlaurentio.com

Debbie Deslauriers	Mairesse, Communauté Métropolitaine de Québec, Bibliothèque, Marina
Joëlle Derulle	Comité des fêtes et loisirs, MADA, Famille, Comité de bienvenue
Nicolas Girard	Comité environnement/embellissement, Journaux communautaires et communications, Culture, patrimoine & tourisme
Gilles Godbout	Culture, patrimoine & tourisme, Agriculture, Marina
Bruno Gosselin	Agriculture, Infrastructures
Julien Milot	Comité consultatif d'urbanisme, Infrastructures,
Benoit Pouliot	Service incendie, Sécurité civile et Sûreté du Québec, Transport PLUMobile, Comité consultatif d'urbanisme

Pour nous envoyer vos communiqués: Courriel: **admin@saintlaurentio.com**
Veuillez nous transmettre vos coordonnées complètes.

PUBLICITÉ DANS LA MARÉE

Tarifs pour les résidents de Saint-Laurent et de l'extérieur

Format	Prix par publication
carte d'affaires	5$
1/4 de page	10$
1/2 de page	20$
1 page	30$

Pour information ou location d'espace publicitaire, veuillez vous adresser au bureau municipal au 418-828-2322

Depuis jan. 2003, le journal **La Marée** est membre de l'ASSOCIATION DES MÉDIAS ÉCRITS COMMUNAUTAIRES DU QUÉBEC

ISSN1206-33098 Tirage : 200 copies

Sommaire

Mot de Debbie Deslauriers, mairesse 3
Fermeture du bureau municipal 4
Recyclage des piles et bouchons de liège 4
L'hiver est là ! Êtes-vous prêts ? 4
Trousse 72 heures 4
Inauguration de la sculpture La Volée d'Oies sauvages 6
Voisins solidaires 7
Piste de ski de fond 7
Patinoire 7
Rallye familial 7
Bibliothèque 8
Bibliothèque (suite) 9
Parc maritime 10
Bienvenue au RF GRANT 11
Clinique d'information de l'AQDR 11
Tables des marées 11

Mot de Debbie Deslauriers, mairesse

L'année 2020 restera marquée dans nos mémoires. Malgré une année difficile, profitons de cette période des Fêtes pour être reconnaissants pour ce que nous avons!

Je désire exprimer ma gratitude à nos employés administratifs, à notre contremaître et à son adjoint pour leur travail. Durant cette année remplie de défis et de bouleversements, ils ont su œuvrer à faire progresser les projets municipaux.

Merci aux membres du conseil municipal pour leur temps, leurs réflexions et leurs sages conseils durant cette période inédite.

En 2020, de nombreux projets ont progressé et nous sommes particulièrement fiers des réalisations suivantes :

- L'aménagement intérieur du 7014, Royal.
- La négociation de l'entente avec La Chocolaterie de l'île d'Orléans pour la location d'un espace au 7014.
- L'installation de la sculpture, *La Volée d'oies sauvages*, réalisée par Guy Bel à l'extrémité est du quai.
- La sécurisation de la traverse piétonnière du terrain.
- L'installation d'un radar pédagogique dans le cœur du village.
- La rénovation des salles de toilettes du chalet des loisirs.
- Au fait des problématiques de vitesse, le conseil municipal a transmis une liste de demandes à Transport Québec.

Parmi nos réalisations de cette année, il me fait plaisir de vous annoncer qu'en décembre, nous avons adopté un budget qui maintiendra la taxe foncière à son niveau actuel sans augmentation.

En 2021, le conseil entend réaliser les projets suivants :

- Le réaménagement du quai.
- La construction de toilettes publiques au coin du stationnement de l'église et du chemin du Quai.
- La mise aux normes des différents puits municipaux.
- L'installation d'une nouvelle enseigne pour l'édifice municipal.
- La continuation du projet Saint-Laurent village maritime.
- La poursuite des démarches pour améliorer la sécurité routière en partenariat avec la Sûreté du Québec pour exercer un contrôle de la vitesse des automobilistes et faire respecter les règles relatives aux autobus scolaires.

Je tiens aussi à remercier notre équipe de pompiers volontaires, qui par son dévouement, veille à notre sécurité.

Merci également à vous, nos concitoyens, pour votre collaboration, car en cette période de pandémie, le bon voisinage est plus important que jamais. Je vous encourage à continuer à faire preuve de solidarité.

En terminent, au nom du conseil, tous mes meilleurs vœux pour le temps des Fêtes. Que la nouvelle année vous apporte santé, bonheur et espoir!

Debbie Deslauriers

Fermeture du bureau municipal

La Municipalité désire vous aviser que le bureau municipal sera fermé durant la période des Fêtes, soit du 21 décembre 2020 au 6 janvier 2021 inclusivement.

Recyclage des piles et bouchons de liège

Vos piles usagées et bouchons de liège peuvent être déposés pour recyclage dans des boîtes prévues à cet effet situées dans le hall d'entrée de l'édifice municipale (6822, chemin Royal). Lors du dépôt de vos piles, il est important d'utiliser les sacs disponibles pour emballer individuellement les piles et ainsi prévenir tous risques d'incendie.

L'hiver est là ! Êtes-vous prêts ?

Même si les températures sont encore clémentes, l'hiver est bel et bien arrivé. À la venue de la saison froide, il n'est pas mauvais de prendre quelques instants pour réfléchir à certaines situations qui pourraient s'avérer problématiques.

Êtes-vous prêts à faire face à une période d'isolement, une panne d'électricité prolongée ou des déplacements automobiles impossibles?

Il est plus facile de prévoir certaines pistes de solution avant qu'une situation d'urgence survienne. Vous avez besoin de soutien pour trouver une solution aux problématiques énumérées? Un appel suffit !

Est-ce que votre maison est accessible aux services d'urgence?

L'hiver peut être synonyme de verglas et de côtes glacées. Nous vous rappelons qu'il est important de vous assurer que les services d'urgence tel que les pompiers, la police et les ambulances sont en mesure de se rendre à votre domicile. Un déneigement efficace de vos chemins privés et un entretien adéquat incluant l'épandage de sable sont des mesures concrètes qui sont de la responsabilité de chaque citoyen afin d'assurer leur sécurité

En cas de tempête importante ou d'intervention hors route, la Municipalité a une entente avec la Municipalité de Saint-Jean. Cette entente prévoit alors l'utilisation d'un véhicule tout terrain de type côte à côté si cela s'avère nécessaire.

Êtes-vous inscrit(e) à notre système d'alerte ?

Il n'est jamais trop tard pour le faire! Nos alertes vous informent par téléphone, cellulaire, SMS ou courriel lors des situations importantes ou urgentes. Vous pouvez vous inscrire à partir de notre site Internet www.saintlaurentio.com, cliquez sur l'icône TELMATIK ou appelez-nous au 418-828-2322.

Pouvez-vous rester isolé(e) pendant 72h ?

La sécurité publique recommande à tous d'être en mesure de pouvoir subvenir à ses besoins essentiels pendant 72h en cas d'isolement. Consultez la liste ci-bas.

Trousse 72 heures

Voici ce que devrait contenir votre trousse d'urgence :

- Eau potable (2 litres / personne / jour pour 3 jours
- Nourriture non périssable – provisions pour au moins 3 jours
- Ouvre-boîte manuel
- Radio à piles & piles de rechange – Téléphone cellulaire (pile de chargement)
- Lampe frontale ou de poche & piles de rechange ou lampe à manivelle
- Briquet ou allumettes et chandelles
- Trousse de premiers soins – antiseptique, analgésiques, bandages adhésifs, compresses de gaze stériles, ciseaux, etc.
- Articles de toilette
- Médicaments d'ordonnance (prescrits par votre médecin)
- Médicaments en vente libre
- Canif /Petit coffre à outils / Masque anti-poussière (pour filtrer l'air contaminé au besoin)
- Vêtements chauds / imperméables / et/ou de rechange
- Tente, sac de couchage, matelas de sol / Réchaud, combustibles et ustensiles de cuisine

En cas de panne d'électricité, il est à noter que plusieurs téléphones de maison seront non fonctionnels. Seuls les anciens modèles avec fil et sans afficheur peuvent être utilisés. Pour ce qui est de téléphones cellulaires, il peut être utile de vous procurer une pile de chargement.

Prévention des incendies

LE PREMIER RESPONSABLE C'EST TOI !

10 CONSEILS POUR PRÉVENIR LES INCENDIES

AVERTISSEUR DE FUMÉE

- Installez un avertisseur de fumée par étage, y compris au sous-sol.
- Préférez un modèle à cellule photoélectrique qui déclenche moins d'alarmes inutiles.
- Changez-le selon la date de remplacement indiquée sur le boîtier par le fabricant.

PLAN D'ÉVACUATION EN CAS D'INCENDIE

- Repérez deux issues possibles.
- Identifiez un point de rassemblement situé à l'extérieur et avisez tous les occupants de la résidence.
- Répétez les gestes à poser lors d'une évacuation en cas d'incendie avec tous les occupants.

COMMENT ÉVACUER VOTRE RÉSIDENCE

- Fermez les portes derrière vous pour empêcher la propagation des flammes et de la fumée dans les autres pièces ou dans les autres logements.
- Composez le 9-1-1 une fois à l'extérieur de votre domicile.

ARTICLES DE FUMEUR

- Ne jetez pas de mégots dans les pots de fleurs ou sur le paillis.
- Déposez les mégots dans un contenant métallique.

SOURCE DE CHALEUR

- Éloignez les rideaux et les meubles à au moins 10 cm des radiateurs ou des plinthes électriques ou de toute autre source de chaleur.

ÉLECTRICITÉ

- Confiez l'installation électrique de votre domicile à un maître électricien.
- Utilisez des appareils électriques homologués au Canada et portant les sigles CSA et ULC.

MONOXYDE DE CARBONE

- Installez un avertisseur de monoxyde de carbone si vous avez un garage attenant à votre domicile ou si vous utilisez des appareils de chauffage ou de cuisson non électriques.
- Suivez les normes du fabricant pour l'installation de votre avertisseur de monoxyde de carbone.

PRÉVENIR LES FEUX DE CUISSON

- Surveillez constamment les aliments qui cuisent et utilisez une minuterie.
- Ne chauffez jamais d'huile dans un chaudron pour faire de la friture, peu importe le type de chaudron ; utilisez une friteuse thermostatique.

RAMONAGE DES CHEMINÉES

- Confiez l'inspection et le ramonage de votre cheminée à un expert, une fois par année, avant la période du chauffage. Ce conseil est également de mise pour les tuyaux d'évacuation des foyers à granules.

CENDRES CHAUDES

- Laissez refroidir les cendres chaudes à l'extérieur dans un contenant métallique muni d'un couvercle également en métal.
- Attendez au moins sept jours avant de les transvider dans le bac à déchets.

SI-041 (2019-08)

En collaboration avec votre service de sécurité incendie

Québec.ca/prevention-incendies

Votre gouvernement

Québec

Inauguration de la sculpture La Volée d'Oies sauvages

La municipalité de Saint-Laurent-de-l'Île-d'Orléans dévoilait officiellement en décembre la sculpture *La Volée d'Oies sauvages.* Cette sculpture est une œuvre du ferronnier d'art, M. Guy Bel. C'est avec une immense fierté que la mairesse de Saint-Laurent-de-l'Île-d'Orléans, Mme Debbie Deslauriers, et les partenaires de ce projet étaient réunis au quai de Saint-Laurent pour dévoiler cette œuvre magistrale et rendre un hommage mérité à son créateur.

Par l'inauguration de cette œuvre, la municipalité de Saint-Laurent-de-l'Île-d'Orléans tient à souligner la longue et prolifique carrière artistique de M. Guy Bel. L'installation de cette sculpture est une étape supplémentaire dans le projet global de réaménagement du quai et de revitalisation du cœur du village de Saint-Laurent-de-l'Île-d'Orléans.

La création de *La Volée d'Oies sauvages* cette œuvre a été rendue possible grâce à l'appui financier du Conseil des arts et des lettres du Québec, de la MRC de l'Île-Orléans et de la municipalité de Saint-Laurent-de-l'Île-d'Orléans.

La Volée d'Oies sauvages est une œuvre girouette qui s'oriente en fonction du sens du vent et qui attire le regard vers l'immensité du fleuve, lequel est au cœur de l'héritage maritime de la Municipalité. Ces oies sont représentées en vol angulaire, liées par ce fil invisible qui les unit, à la chaine, derrière l'oie capitaine qui connait le chemin. Les oies sauvages nous montrent un bel exemple de solidarité, de rappel des traditions et de persévérance, des valeurs qui sont intrinsèques au peuple insulaire de l'île d'Orléans. Leur destin est intimement lié à celui du fleuve, qui les accueille au printemps et en automne, depuis des temps immémoriaux.

Guy Bel est un personnage qui possède en lui la liberté et la persévérance de l'oie sauvage. Cet artiste a su rester fidèle toute sa vie à son rêve, il l'a façonné, martelé, jusqu'à en faire un bijou. De la ferraille, il sait tirer de l'or.

Voisins solidaires

Avec l'isolement créé par la pandémie et cette période de confinement, il est plus important que jamais de faire preuve de solidarité entre voisins. Offrir de mettre le bac à ordure de son voisin au chemin, téléphoner et prendre des nouvelles d'un voisin âgé, offrir déneiger les marches de la galerie, voilà autant de petits geste qui peuvent faire toute la différence. Tout en respectant les mesures d'hygiène, il a une multitude d'actions qui peuvent être posées. À l'approche des Fêtes, soyez créatifs et bienveillants. Tout le monde en sera gagnant.

Piste de ski de fond

Nous vous confirmons que la piste de ski de fond et le chalet de ski seront ouverts cet hiver à moins de changement dans les directives sanitaires. La piste de ski de fond est cependant elle aussi victime du temps doux. Les précipitations de neige ont été insuffisantes pour permettre un début de saison rapide. Les travaux de damage et de traçage seront entrepris dès que des chutes de neige suffisantes le permettront. Surveillez notre site Internet www.saintlaurentio.com et notre page Facebook www.facebook.com/SaintLaurentIO pour l'annonce de l'ouverture.

Patinoire

Pour l'instant, les périodes de redoux ont rendu impossible l'arrosage de la patinoire. Nous sommes cependant heureux de vous informer que malgré la pandémie, la patinoire et le chalet des loisirs seront ouverts dès que la température le permettra. De nouvelle mesures sanitaires seront bien sûr en place pour assurer la sécurité de tous : utilisation du chalet uniquement pour mettre les patins, limite du nombre de personnes sur la patinoire et dans le chalet, port du masque à l'intérieur, désinfection des mains etc. Nous vous invitons donc à respecter la signalisation et toutes les consignes du surveillant. Surveillez notre site Internet www.saintlaurentio.com et notre page Facebook www.facebook.com/SaintLaurentIO pour l'annonce de l'ouverture.

Rallye familial

Pour la période des Fêtes, la Municipalité vous propose un rallye découverte sur deux sites : le terrain des loisirs et le Parc maritime. Débutant le 20 décembre, nous avons dissimulé 40 autocollants à trouver. Nous vous proposons deux façons originales de les découvrir. Dans une course contre la montre tentez d'en dénicher le plus possible, en l'espace de 10 minutes ou mettez vos aptitudes de recherche à l'épreuve en tentant de les découvrir tout en n'oubliant pas les autocollants étoilés représentant un défi supplémentaire. La feuille de participation sera disponible sur notre site Internet le 20 décembre dans la section *Nouvelles*. www.saintlaurentio.com. Remettez votre feuille de participation avant le 15 janvier et courez la chance de remporter l'un des prix de participation qui seront tirés au sort parmi les participants.

Bibliothèque

Remerciements

En 2001, Guy Delisle, ancien maire, se mettait bénévolement au service de notre population. Avec son épouse Suzanne Gosselin, il rejoignait ainsi l'équipe de la bibliothèque située alors dans les locaux au-dessus de la sacristie, équipe dont il en assurait la responsabilité peu après. Dévoué, affable, il accomplissait cette tâche avec optimisme et discrétion. Fédérant une équipe enthousiaste, il fut l'un des animateurs du grand déménagement de la bibliothèque vers la nouvelle bâtisse, un local idéal qui a valu d'ailleurs le prix d'aménagement Gérard Desrosiers. Le nombre des usagers augmentant, des services supplémentaires furent alors proposés à la population sous sa responsabilité : conférences, prêts entre bibliothèques, heure du conte, activités de bricolage pour les enfants. Par leur engagement bénévole, Guy et son équipe ont permis à chaque citoyen d'accéder à la culture par les livres, éveillant l'esprit de curiosité, le goût du savoir, le besoin de réfléchir, l'envie de rêver ou de se distraire.

À présent, après une vingtaine d'années de bénévolat à Saint-Laurent et une présence au C.A. du réseau de Bibliocnca, Guy Delisle nous quitte. L'équipe de la bibliothèque le remercie vivement pour son travail et la confiance qu'il a mise en chacun de ses membres, afin de pouvoir offrir au village un service inestimable gratuit et ouvert à tous : une bibliothèque !

Les enfants et les cartes de Noël.

Comme chaque année, les enfants de la Municipalité ont participé à la fabrication des cartes de Noël. Cette fois-ci, pour cause de pandémie, c'est à leur domicile que les jeunes artistes ont fait preuve d'imagination et de créativité. Chaque réalisation photographiée et envoyée avant le 13 décembre aura été récompensée. La responsable du projet Véronique Rousseau ira distribuer le prix de présence au domicile de chacun des participants, en respectant les consignes sanitaires. Ultérieurement, un tirage au sort désignera le gagnant d'une carte cadeau Renaud-Bray d'un montant de 25 dollars.

Fermeture pendant le temps de fêtes

Notez que votre bibliothèque sera fermée du 24 décembre 2020 au 4 janvier 2021

Rappel des heures d'ouverture

Jusqu'à nouvel ordre dicté par les autorités sanitaires, votre bibliothèque vous accueille le mardi de 19 h 30 à 20 h 30 et le mercredi de 15 h à 16 h.

Rappel des règles sanitaires

- Port du masque obligatoire.
- Emploi du gel désinfectant.
- Accès interdit des usagers aux rayons.
- Présence d'un seul usager dans la bibliothèque.

Bibliothèque (suite)

Conseils aux lecteurs pour le prêt de documents

Le public ne pouvant accéder aux rayons, nous préparerons votre commande (collection locale ou prêt entre bibliothèques «PEB») avant votre venue à la bibliothèque. En consultant le https://www.reseaubibliocnca.qc.ca/ vous aurez accès au catalogue de la bibliothèque, au prêt numérique de nombreux livres et magazines et au service de PEB en ligne. Enfin, vous pouvez aussi nous faire part de vos besoins et interrogations (ex. : oublié le NIP) en communiquant avec nous par :

- téléphone : 418-828-2529
- courriel : biblio@saintlaurentio.com
- une note glissée dans la chute à livres

Pour traiter votre demande, nous avons besoin que vous précisiez le titre des ouvrages désirés avec le nom de leurs auteurs, ainsi que vos nom et prénom. Le numéro d'usager serait apprécié.

Pour retourner un document emprunté, utilisez la chute à livres ou, sur les heures d'ouverture, les bacs noirs à l'intérieur de la bibliothèque.

Prêt numérique

Le prêt numérique de nombreux livres et magazines est aussi à votre disposition. Le site du réseau vous invite à parcourir son catalogue et emprunter des ouvrages, grâce à votre numéro d'abonné et votre NIP. En cas d'oubli de votre NIP voir ci-dessus pour nos coordonnées.

Recherche bénévoles

Vous qui avez un peu de temps libre, qui aimez le milieu des livres, jeunes ou retraités, nous avons besoin de vous ! Nous serons très heureux de vous accueillir dans notre équipe. N'hésitez pas à nous contacter par téléphone (418 828-2529), par courriel biblio@saintlaurentio.com ou présentez-vous au comptoir. Merci !

Tous les membres de l'équipe ont à cœur d'offrir aux lecteurs le meilleur service possible. Le Réseau Bibliocnca a voulu signaler cette année un nombre particulier d'années de bénévolat de certains comme Margot Michaud (30 ans), Marielle Paradis (25 ans) et Danielle Aymard (15 ans) et chacun de nous est partie prenante de la réussite de notre bibliothèque. Et ce depuis 33 ans pour certaine !

Vers des temps meilleurs !

En attendant de tourner vraiment la page de cette année difficile, offrons-nous le plaisir de feuilleter, de découvrir nos amis les livres et de nous enrichir à leur contact. L'arrivée de nouveaux documents lors de la rotation de novembre et l'acquisition d'ouvrages par la Municipalité offrent l'occasion de renouveler nos lectures.

Souhaitons que nos lectures nous aident un peu à surmonter les difficultés du moment et à vivre plus sereinement ce temps d'attente, ce temps du partage qui est celui de Noël et le vivre dans l'espérance de pouvoir participer de façon plus festive, en famille, à ce fameux « temps des fêtes » . À Noël 2021 ? Nous vous le souhaitons !

L'équipe des bénévoles de la bibliothèque

Parc maritime

Le 17 novembre dernier, La Parc maritime de Saint-Laurent a accueilli le RF Grant, remorqueur qui fera désormais partie des attractions patrimoniales et touristiques de l'institution muséale !

Ce remorqueur en fin de vie qui devait être démantelé, a été offert gracieusement au Parc maritime de Saint-Laurent par le Groupe Océan.

Le bateau est depuis bien en évidence et pose fièrement sur le site du Parc maritime de Saint-Laurent. Au printemps, il subira une cure de beauté. Merci au Groupe Océan pour la donation et à tous les bénévoles qui ont travaillé pour la mise en place des équipements qui ont permis au bateau de prendre sa place pour un repos bien mérité. Un lancement officiel sera organisé par le Parc maritime au printemps prochain lors du lancement de sa saison 2021.

Nous avons bien hâte à la saison 2021 alors que deux nouveaux bateaux pourront être admirés par nos visiteurs, puisqu'un yacht construit par F-X Lachance nous aussi été offert en don cet été, gracieuseté de M. Lucien Lachance.

Un grand merci aux donateurs et à tous les bénévoles passionnés qui permettent au Parc maritime de Saint-Laurent, d'assurer sa mission de conservation et de diffusion du patrimoine maritime de l'Île d'Orléans.

Le Parc maritime de Saint-Laurent est une institution muséale agréée par le Ministère de la Culture et des Communications de Québec.

Sylviane Pilote
Directrice générale

Bienvenue au RF GRANT

RF GRANT, c'est le nom du remorqueur dont le Groupe Océan a récemment fait dont au Parc maritime. Bien installé sur la rampe située à l'est du Parc, il a fière allure malgré ses 85 ans avec ses 21 mètres (69 pieds) de longueur, 5 mètres (17 pieds) de largeur et tout l'équipement caractéristique de ce type de navire. Au printemps, il aura droit à un grand nettoyage et à une nouvelle peinture aux couleurs du Groupe Océan. À la suite de travaux complémentaires pour assurer la sécurité des visiteurs, il sera rendu accessible au public et deviendra sans doute une attraction vedette du Parc maritime! L'inauguration aura lieu au début de l'été 2021.

Son arrivée, le mardi 17 novembre en fin de journée, a nécessité le travail parfaitement orchestré d'une équipe d'experts de Groupe Océan tant sur terre que sur l'eau de camions-remorqueurs géants, d'une imposante pelle hydraulique, le tout sous l'éclairage d'une haute tour munie de puissants projecteurs.

Dans les jours précédents, des bénévoles avaient consacré plusieurs heures à réparer la longue rampe de métal par l'ajout de béton, la réalisation de travaux de soudure et l'addition de rouleaux. La généreuse contribution de Pierre-Paul Plante, Dominic Rouleau, Benoît Pouliot, Nicolas Girard, Jean Saulnier, Marc Toulouse et Yves Coulombe mérite d'être soulignée, tout comme celle des employés municipaux Christian Plante et Luc Blouin.

À la suggestion de Mario Coulombe, il m'aura suffi d'un coup de fil au Groupe Océan pour déclencher le processus de donation du RF GRANT au Parc maritime. Nous ne saurions trop remercier le Groupe Océan pour le don du navire lui-même, mais aussi pour tous les préparatifs, tels que le déplacement du RF GRANT de Trois-Rivières au Port de Québec et son accompagnement à Saint-Laurent par deux autres remorqueurs, sans compter le travail d'installation sur la rampe, soudure, location des camions-remorqueurs, fourniture de l'éclairage, le tout à titre gracieux. Faut-il ajouter que l'équipe du Groupe Océan a fait preuve d'un professionnalisme et d'une courtoisie, pour ne pas dire d'une cordialité sans pareille.

Parmi les autres acteurs importants du projet, il faut également remercier l'entreprise de Richard Gosselin qui a habilement dégagé le haut de la rampe enfouie sous le gravier par la marée, posé des rouleaux sur la rampe, descendu le ber et assisté l'équipe du Groupe Océan lors du halage du RF GRANT hors de l'eau. M. Gosselin, ses employés et plusieurs de ses machines ont passé de nombreuses heures sur le site de l'opération, à une fraction du coût auquel on aurait pu s'attendre.

Merci à tous les collaborateurs et longue retraite parmi nous au RF GRANT!

Gilles Godbout
Conseiller municipal
Membre du conseil d'administration de la Fondation du Parc maritime

Clinique d'information de l'AQDR

L'Association Québécoise de défense des droits des personnes retraitées et préretraitées (AQDR) est une organisation nationale, démocratique et libre et non partisane regroupant les personnes aînées et les retraitées de tous âges. Organisation ouverte et inclusive, l'AQDR est vouée à la défense, la protection et la promotion des droits des personnes aînées. Elle croit en la nécessité d'une éthique propre à nourrir sa pensée et ses actions afin que des valeurs morales comme la recherche du bien commun, le respect et la dignité la guident constamment.

L'AQDR désire rappeler que leur Clinique d'information est ouverte du lundi au vendredi, de 9 h à 16 h et que leurs ressources sont disponibles pour : aider à remplir différents formulaires gouvernementaux, répondre à différentes questions entourant les baux, les crédits d'impôt, les aspects juridiques et tout autre sujet qui touche les aînés.

Il est important d'ajouter que ce service est gratuit et offert à toutes les personnes aînées de la région de la Capitale-Nationale.

Vous pouvez joindre leurs ressources au 418-527-0437 poste 208 ou poste 209.

La Clinique d'information prendra une pause pour la période des Fêtes du 17 décembre 2020 au 3 janvier 2021 inclusivement.

TABLES DES MARÉES

St-Laurent, I.O. EST (UTC-5h) — 2021 — TIDE TABLES

January-janvier

Day	Time	Metres	jour	heure	mètres
1	0245	0.3	**16**	0330	0.2
	0718	4.1		0754	4.3
FR	1427	0.3	SA	1518	0.3
VE	1927	5.1	SA	2006	5.1
2	0330	0.2	**17**	0406	0.2
	0757	4.1		0836	4.3
SA	1512	0.3	SU	1600	0.3
SA	2003	5.1	DI	2045	4.9
3	0409	0.2	**18**	0442	0.3
	0833	4.2		0915	4.2
SU	1557	0.3	MO	1642	0.4
DI	2042	5.0	LU	2127	4.5
4	0448	0.2	**19**	0515	0.3
	0921	4.3		0954	4.1
MO	1645	0.4	TU	1724	0.5
LU	2130	4.8	MA	2209	4.1
5	0533	0.2	**20**	0551	0.5
	1012	4.2		1048	3.9
TU	1736	0.4	WE	1818	0.6
MA	2227	4.5	ME	2303	3.7
6	0615	0.3	**21**	0630	0.6
	1103	4.2		1145	3.8
WE	1839	0.4	TH	1918	0.7
ME	2333	4.2	JE		
7	0709	0.3	**22**	0009	3.3
	1215	4.3		0721	0.7
TH	1954	0.4	FR	1251	3.8
JE			VE	2030	0.7
8	0045	4.0	**23**	0124	3.2
	0812	0.3		0815	0.8
FR	1324	4.5	SA	1403	3.9
VE	2115	0.3	SA	2133	0.6
9	0200	4.0	**24**	0236	3.3
	0918	0.3		0918	0.8
SA	1427	4.8	SU	1457	4.1
SA	2224	0.2	DI	2236	0.5
10	0309	4.0	**25**	0336	3.4
	1021	0.3		1018	0.7
SU	1527	5.1	MO	1545	4.4
DI	2330	0.2	LU	2333	0.4
11	0412	4.1	**26**	0421	3.7
	1121	0.3		1112	0.6
MO	1624	5.2	TU	1633	4.7
LU			MA		
12	0027	0.2	**27**	0024	0.3
	0503	4.2		0506	3.9
TU	1212	0.2	WE	1200	0.5
MA	1715	5.3	ME	1715	4.9
13	0121	0.2	**28**	0106	0.3
	0551	4.2		0548	4.0
WE	1306	0.2	TH	1251	0.3
ME	1803	5.4	JE	1754	5.1
14	0206	0.2	**29**	0148	0.2
	0636	4.2		0624	4.2
TH	1354	0.2	FR	1333	0.3
JE	1848	5.3	VE	1833	5.2
15	0251	0.2	**30**	0230	0.2
	0718	4.3		0706	4.3
FR	1436	0.2	SA	1421	0.2
VE	1930	5.2	SA	1912	5.2
			31	0309	0.2
				0742	4.4
			SU	1506	0.2
			DI	1954	5.2

February-février

Day	Time	Metres	jour	heure	mètres
1	0351	0.2	**16**	0403	0.2
	0818	4.6		0839	4.6
MO	1554	0.2	TU	1615	0.3
LU	2033	5.0	MA	2051	4.6
2	0430	0.2	**17**	0430	0.3
	0900	4.6		0906	4.5
TU	1642	0.2	WE	1651	0.4
MA	2115	4.8	ME	2127	4.2
3	0509	0.2	**18**	0500	0.4
	0942	4.7		0951	4.3
WE	1730	0.3	TH	1733	0.5
ME	2203	4.5	JE	2212	3.8
4	0548	0.3	**19**	0527	0.6
	1030	4.6		1033	4.1
TH	1824	0.3	FR	1818	0.6
JE	2303	4.1	VE	2306	3.4
5	0636	0.4	**20**	0609	0.8
	1136	4.5		1130	3.9
FR	1933	0.4	SA	1924	0.7
VE			SA		
6	0012	3.8	**21**	0015	3.1
	0730	0.4		0706	0.9
SA	1245	4.4	SU	1248	3.8
SA	2045	0.3	DI	2048	0.7
7	0136	3.6	**22**	0142	3.1
	0833	0.5		0824	0.9
SU	1403	4.5	MO	1406	4.0
DI	2157	0.3	LU	2154	0.6
8	0257	3.6	**23**	0300	3.3
	0948	0.5		0933	0.8
MO	1512	4.7	TU	1506	4.3
LU	2309	0.2	MA	2257	0.4
9	0403	3.8	**24**	0351	3.7
	1100	0.4		1039	0.6
TU	1615	4.9	WE	1603	4.7
MA			ME	2354	0.3
10	0012	0.2	**25**	0439	4.0
	0457	4.0		1139	0.4
WE	1157	0.3	TH	1645	5.1
ME	1709	5.1	JE		
11	0103	0.2	**26**	0042	0.2
	0545	4.2		0521	4.4
TH	1251	0.2	FR	1233	0.3
JE	1754	5.2	VE	1733	5.3
12	0145	0.2	**27**	0127	0.2
	0621	4.3		0600	4.6
FR	1342	0.2	SA	1324	0.2
VE	1836	5.1	SA	1815	5.5
13	0227	0.2	**28**	0209	0.2
	0700	4.4		0639	4.9
SA	1424	0.2	SU	1412	0.1
SA	1909	5.1	DI	1854	5.5
14	0303	0.2			
	0736	4.5			
SU	1503	0.2			
DI	1945	5.0			
15	0336	0.2			
	0803	4.6			
MO	1539	0.2			
LU	2015	4.8			

March-mars

Day	Time	Metres	jour	heure	mètres
1	0248	0.1	**16**	0300	0.2
	0715	5.1		0733	5.0
MO	1500	0.1	TU	1518	0.2
LU	1933	5.4	MA	1948	4.9
2	0327	0.1	**17**	0324	0.3
	0751	5.2		0800	5.0
TU	1548	0.1	WE	1551	0.3
MA	2012	5.2	ME	2018	4.7
3	0406	0.1	**18**	0348	0.4
	0833	5.3		0830	4.9
WE	1630	0.1	TH	1621	0.4
ME	2051	5.0	JE	2054	4.4
4	0439	0.2	**19**	0415	0.5
	0912	5.2		0903	4.7
TH	1715	0.2	FR	1657	0.5
JE	2136	4.6	VE	2133	4.0
5	0515	0.3	**20**	0439	0.6
	1000	5.0		0945	4.4
FR	1809	0.3	SA	1736	0.6
VE	2242	4.1	SA	2218	3.6
6	0603	0.4	**21**	0512	0.8
	1109	4.7		1036	4.1
SA	1912	0.4	SU	1830	0.7
SA	2354	3.7	DI	2324	3.3
7	0700	0.6	**22**	0609	1.0
	1224	4.4		1151	3.9
SU	2027	0.4	MO	1951	0.7
DI			LU		
8	0127	3.5	**23**	0054	3.2
	0812	0.7		0730	1.0
MO	1348	4.4	TU	1312	4.0
LU	2142	0.4	MA	2109	0.6
9	0254	3.6	**24**	0221	3.4
	0936	0.6		0854	0.9
TU	1503	4.6	WE	1427	4.3
MA	2254	0.3	ME	2218	0.5
10	0351	4.0	**25**	0321	3.8
	1048	0.5		1012	0.7
WE	1606	4.8	TH	1524	4.8
ME	2354	0.3	JE	2318	0.4
11	0448	4.3	**26**	0409	4.3
	1151	0.4		1118	0.4
TH	1657	5.0	FR	1621	5.1
JE			VE		
12	0042	0.2	**27**	0009	0.3
	0527	4.5		0448	4.7
FR	1242	0.3	SA	1215	0.3
VE	1739	5.1	SA	1706	5.4
13	0121	0.2	**28**	0054	0.2
	0606	4.6		0527	5.1
SA	1327	0.2	SU	1309	0.2
SA	1818	5.0	DI	1745	5.5
14	0157	0.2	**29**	0136	0.2
	0639	4.8		0606	5.4
SU	1409	0.2	MO	1357	0.2
DI	1848	5.1	LU	1827	5.5
15	0230	0.2	**30**	0218	0.2
	0703	4.9		0645	5.6
MO	1445	0.2	TU	1445	0.2
LU	1918	5.0	MA	1909	5.4
			31	0257	0.2
				0724	5.7
			WE	1530	0.2
			ME	1951	5.2

0

Copyright Canadian Hydrographic Service, Reproduction without permission prohibited
Copyright Service hydrographique du Canada, Toute reproduction non-autorisée est interdite